

# EL GRILLO

## DIARIO DE INTERESES GENERALES

ADMINISTRADOR Y PROPIETARIO, **ANTONIO FONT** — A quien debe dirigirse la correspondencia.  
 APARTADO 419. CALLE 18 NORTE, NUMERO 135.

Este es el mejor órgano de publicidad para los fabricantes y productores de todos los países que quieran hacer conocer sus productos en Centro-América

NUMERO 24

San José, C. R., sábado 16 de Junio de 1900

AÑO I—2ª ÉPOCA

?

Ha tomado Ud. alguna vez

### Emulsión Oriental?

Si no conoce esta preparación excelente, haga Ud. el ensayo y tómelala. En la BOTICA ORIENTAL se prepara frescecita cada semana. Vale \$ 1.00. La *Emulsión Oriental* es una medicina blanca, de sabor dulce y agradable. Los niños gustan mucho de ella y se tomarían un frasco de una vez si se les permitiera. La *Emulsión Oriental* contiene Aceite de Hígado de Bacalao é Hipofosfitos de Cal y de Soda. Conviene á las personas débiles y flacas y á todo el que sufra del pecho y de los pulmones.

## Botica Oriental

FRENTE AL MERCADO

JUNTO Á ZANETTI

EN el propio centro de la capital es en donde se ha pasado la sastretería

### LA VILLA DE PARIS

ó sea en los bajos de la casa de doña Inés Bolandi, Calle Central, Norte, número 10, frente á la tienda de los Hermanos ROMERO. Atendido el lugar, el gran surtido de paños que acaba de recibir, el fino trato y buen corte del señor Borrás, la buena costura de unos oficiales parisienses que trabajan en dicho taller, etc., etc., no cabe duda que es donde se puede vestir mejor lo *chic* de esta capital. A visitarlo, pues.

### DIRECTORIO DE "EL GRILLO"

PRECIOS POR MES.—A 25 CENTAVOS LOS SUSCRITORES Y 50 CENTAVOS LOS NO SUSCRITORES

SIROPEs de SUPERIOR CALIDAD en "La Constancia" de Rafael Rojas, Calle 19, Sur N° 522

**S**ASTRERIA DE MARCELO VECHI.—Calle 18 N. 235.

**P**ANADEROS de Provincia. — En el Mercado, vendo lúpulo "Baviera". LUIS FONSECA.

**B**ESTIAS AL CUIDO en la caballeriza de Adolfo Sáenz 25 varas al Oeste del Mercado.

**C**ANTINA AMERICANA.—Buenos cocktails.

**C**ABALLERIZA de confianza la de los hermanos ESCRIBANO [antes Arguedas]

**4,000** PESOS se necesitan, un año de plazo; garantía una buena casa en esta capital. — Informes en esta oficina.

**T**INTORERIA ANTIGUA de Carlos Peralta. — Frente al Colegio Superior de Señoritas.

**F**ONT y CIA.—Venden dos potreros al lado del Ferrocarril al Pacífico, propio para engorde de reses; es una gran ganga; pregúntensenos precios y verán.

**B**LOC HYALIN, de venta en la "Barbería Española" de Vicente Mir Ros.

**D**OCTOR O. J. Silva, Cirujano Dentista.—DESPACHO: Calle 19 Norte, N.º 220., 25 varas al Norte de la Imprenta Nacional.

**D**OCTOR RAFAEL CALDERON.—Despacho: Calle 19 S. N. 55

**B**ILLAR de buena calidad, se vende uno. — Informes en esta oficina.

**A**LQUILANSE dos piezas de alto, servicio interior, excusado y baño.—Informes en esta oficina.

**M**IL QUINIENTOS PESOS.—Un año plazo.—Garantía, casas en esta ciudad, se necesitan.—Informes en esta oficina.

**C**UARTOS elegantes, amueblados, con servicio interior y luz eléctrica, alquila Esperanza de Siboni.

**L**OS MEJORES TRAGOS tómenlos en *La Buenaventura* Pidan vino de MARAÑON que es legítimo

**U**N escritorio, un mostrador y unos estantes venden barato Font y Cía.

**P**LATERIA DE RAMON ORTIZ.—5a. Avenida Este, N.º. 55, frente al Carmen.

**T**ALLER MECANICO de Antonio Müller.—5a. Avenida Este, N.º. 264. Prontitud y baratura en todo trabajo.

**T**OMAS FERNANDEZ BOLANDI. — Pasante de Abogado y Notario Público. 22 Sur N.º. 25.

**B**ARBERIA de Santiago López, calle Central, Norte, n.º 135, al lado de Robert Hnos. Servicio esmerado y baratura.

**H**OTEL Hispano Americano (antes Hotel Español) frente al Mercado. De VICENTE TORRES. Habitaciones cómodas. Servicio esmerado y precios reducidos.

**G**ALERON, se alquila uno en la Calle 16, entre la 4a. y 5a. Av. Informes, Litografía Martínez.

## EL GRILLO

REDACTOR:  
ABRAHAM MADRIGAL J.

## DE LA INFLUENCIA

DE LA  
HIGIENE EN LA POLITICA

Desde que convertimos este periódico en diario no hemos dejado un momento de estar llamando la atención pública y la de nuestras autoridades sobre la necesidad que hay de sanear nuestra capital. Hoy queremos tratar el punto que llamaremos: «De la influencia de la higiene en la política».

Es para nosotros notorio, y no sólo para nosotros, sino para todo el mundo, que los pueblos en que los Gobiernos han dado especial importancia al aseo individual y colectivo de sus gobernados, en esos pueblos, decimos, la paz siempre ha estado afianzada, el carro del progreso ha marchado con la velocidad del rayo sin encontrar en su carrera ni un solo tropiezo, la libertad ha sido la práctica viva de los de abajo y de los de arriba, esos pueblos, repetimos, han sido verdaderamente felices.

Los gobiernos hijos de la voluntad popular, se preocupan hondamente por satisfacer esa voluntad que los engendró, y dan sus leyes para tener pueblos aseados, con la inteligencia despejada, con la mente clara, con el deseo fervoroso de estar siempre en movimiento, con el odio á la ociosidad, y todo eso lo consiguen poniendo en su programa de gobierno, como única meta de todas sus aspiraciones, cuidar antes que todo la higiene del individuo y la higiene de las ciudades.

Pero es de notarse el contraste que forman los Gobiernos de mente sana con los que son hijos de la casualidad: ¿Qué hacen éstos? Olvi-

dar completamente el aseo de las poblaciones para ocuparse en manejos desconocidos para todo el mundo, pero que á la postre se traducen en un compromiso grande para la nación en que mandan. Después, el ciudadano vive en estado de inacción, le persiguen si se va á bañar, le mantienen con el cerebro hecho un volcán, el cuerpo sucio, la mente calenturienta y de ahí el entorpecimiento de la marcha del progreso, la conculcación de la libertad, la imposición en todas las esferas y la nación caminando hacia la ruina. Esos son los desastrosos resultados del desaseo nacional.

Quizá también influya en mucho la cuestión de razas, los sajones son escrupulosos en los asuntos que á la higiene tocan, los latinos por el contrario, son descuidados en ese punto y el resultado de eso será que la raza sajona absorberá á la latina. Esta es una raza causada de puro sucia, aquella es una raza activa y aseada y, no hay caso, los latinos desapareceremos y seremos sustituidos en todo por los sajones.

Deducimos, pues, que la higiene influye de una manera tal en la política que se puede juzgar á un gobierno por el estado de las poblaciones, por la salubridad pública. Si ésta es buena imprescindiblemente hay un buen gobierno, si es mala, se trata de una pésima administración que ha llevado el país á la ruina conduciéndolo por el camino del desaseo.

## COLABORACION

Señor Director de

EL GRILLO  
P.

No soy hombre adicto á la lectura de periódicos y mucho menos á esas revistas teatrales

tan ampulosas algunas de ellas y faltas de aquel tino artístico y científico con que se debe juzgar tanto la obra, como al autor y á los artistas que toman parte en su desempeño.

Me ha sorprendido la apreciación que hace el autor de la revista teatral que se publica en «La República» sobre la ópera *Otello* de Verdi, en que hablando de las producciones del maestro, dice que la ópera *El Trovador* (*Il Trovatore* debería decir) «es una de las obras más clásicas y fruto de más inspiración que arte.» Entonces en qué quedamos? Si la obra es clásica, como dice el cronista, y el arte representa una parte secundaria, no lo entiendo. puesto que el clasicismo no puede existir en ninguna obra sin el arte, pero la esencia del arte no está representada de una manera magistral en toda ella.

Ahora bien, decir que la ópera *Trovador* es música clásica, esto es el disparate más grande que decir se puede en música, y por lo que se vé—y por esto es que no me gustan leer crónicas teatrales—hay críticos ó cronistas que con tal de que les llame la atención algún trozo de música y que la parte escénica se preste á ello, ya lo toman por música clásica. Más respeto, señores, más respeto al clasicismo, y no hay que confundir las obras de arte con obras artísticas.

THALES.

San José, junio 14 de 1900.

Panadería "La Josefina"

— DE —  
Alberto Odio

Este acreditado establecimiento recibe continuamente Mantequilla, Maitequilla, Harina, Lúpulo, Parafina y otros artículos que ofrece á precios más baratos que nadie.

Tiene especial cuidado en la elaboración del pan y de la galleta, por cuya razón goza de muy buena fama.

Llamamos la atención del comercio y del público en general.

## CORRESPONSALES

## Notas atenienses

Mi estimado Redactor:

Cumplimentando sus deseos, tengo el gusto de enviarle algunas notas de este lugar, no porque lleven el lenguaje florido como lo merecen los lectores de su acreditado periódico, sino para que estén al tanto de lo que por acá pasa, no quedándonos, así, á retaguardia de los demás pueblos. Siendo ésta mi primera correspondencia, y como eso es lo difícil, trataré, lacónicamente, solo por encima, los hechos ocurridos. ¡De plácemes! Don José Carlos Umaña, capitalista y particularmente conocido aquí, como en otras partes, fué electo, según la Constitución Política que nos rige, Diputado propietario por la provincia de Alajuela, de quien se espera infinitos beneficios para este lugar, en donde vió los primeros rayos del sol, y en donde, con su talento, ha formado, no sólo una respetable familia, sino que ha asegurado el porvenir de la misma. Por las dificultades con que, en estos tiempos de Dios, tropiezan los señores Diputados, esto, por haber tan diferentes opiniones en tal ó cual punto en discusión, no satisfizo sus deseos el referido Umaña en la no aprobación de la

famosa Ley de Imprenta, que todos conocemos, pero, no por esto dejará de anotarse en una de las páginas de Historia, su firme resolución, que tanto á él como á sus compañeros honran, por lo que los felicitamos. Según *rum rum*, y aun cuando sea al fin de su jornada, hará moción para que seamos favorecidos con una cañería, lo que nos hace tal falta, como que es uno de los principales elementos de un pueblo, es decir, el agua con fácil trasportación, porque, si es verdad que la tenemos por medio de pozos ¡Ud. no sabe, mi querido Redactor!, que á fines de la estación veranera andamos de Herodes á Pilatos, con dinero los pudientes, y, ¡en el nombre de Dios! los pobres. Esperamos, pues, con ancia, como sedientos que estamos. También se dice que tratará de reformar el alumbrado público, no sé en qué forma ni cómo, pero lo cierto es que á las diez de la noche tenemos que alumbrarnos por medio de carbunclos, gracias que contamos con abundancia de esas lucecitas.

De las cuestiones políticas locales, poco tengo que decirle, pues aún no estoy al tanto de ellas. La Municipalidad, servicio á lo acostumbrado, tranquila. La Jefatura Política, á la vanguardia en su buena adminis-

tración, de cuyos procedimientos le daré cuenta por separado. La Administración de Justicia, al día.

En días pasados tuvimos el gusto de ver temporalmente parte de la familia del apreciable amigo don J. J. A. Montero, parece que por motivos de salud de una de sus simpáticas hijas, quien, según dicen, volvió á su hogar completamente restablecida, por lo que la felicitamos y q' no sea su primera y última vez q' viene por aquí.

Que todos los que, como la Sta. referida y D. Gerardo se encuentren, nos hagan, aun cuando corta visita, volverán con su espíritu alegre á disfrutar de las comodidades de la capital.

Satisfechos estamos de tener en nuestro seno la apreciable familia de Goyito Gómez, quien, con su amabilidad y buen gusto, nos hace pasar ratos de solaz.

Por demás sería decirle que tenemos amigos, los que, con su caballerosidad y leal proceder, hacen de las de ellos. Don Manuel E. Vásquez, Ingeniero del Gobierno en los actuales trabajos férreos, reside aquí, no teniendo lugares de distracción sino fuera su excelente carácter de conformidad, votando por mi parte para que la paciencia del caso, no nos desampare desde

(Sigue en la página 6)

OPREOE  
á sus favorecedores un  
SURTIDO DE CALZADO  
elegante, y económico  
por el precio y duración

LA DEMOCRACIA  
EMILIO ARTAVIA

PRECIOS DE SITUACION

5ª AVENIDA—CALLE 18

Materiales Selectos  
Importados directamente  
por la casa. Especialidad  
en el calzado á la  
medida.

# LA IMPRENTA Y PAPELERIA

- D E -

## JOSE CANALIAS

Han quedado instaladas en la Avenida Central Oeste,  
Números 35 y 39  
Antiguo local que ocupó la Librería Española

### RICARDO KRIEBEL

DENTISTA ALEMAN

Teniendo una instalación completa de electricidad con materiales modernos de primera clase, se compromete á hacer toda clase de trabajos dentales, desde el más sencillo y fácil hasta el más difícil que pueda ejecutarse en Europa y Estados Unidos.

Calle 19 Norte N° 95, frente á la Plaza de Artillería, antiguo despacho de los Doctores Calnek y Ulloa.—Teléfono número 22.

**Casa de Cambio** } Avenida Central, frente á la Plazoleta de  
— D E — } la Merced.  
**JOSÉ M<sup>a</sup> CAMBRA** } Compra y venta de oro á mejor precio.

**HENRY CLAY** LOS MEJORES CIGARRILLOS  
—Y PUROS DE LA HABANA  
Unica fábrica de

**PRIMERA CLASE**  
que existe en la actualidad

**"GREMIO DE FABRICANTES"**  
De venta en todas las CANTINAS.

**Gregorio Santisteban.**  
UNICO AGENTE.

**Sastrería de V. Montero G.**

—6a AVENIDA OESTE, NUMERO 38,—

Establecida en 1878. Gran surtido de casimires ingleses y franceses, esmero en el trabajo. Precios económicos.

**Bestias** Desde hoy nos hacemos cargo  
de ese cuidado en la  
**Caballeriza**

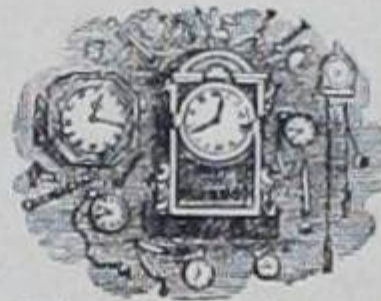
que fué de don José Antonio Arguedas y ha pasado á ser de nuestra propiedad.

**Esmero, Equidad, Baratura.**  
**Martín Escribano y Hno.**

**La Compañía Industrial de Pan y Galleta**

Calle 15 Sur, Núm. 440

Antiguos hornos de H. Pradella. Es la que gasta mejores materiales, la que da mejor peso y la que lo vende todo más barato.



**RELOJERIA**

—DE—

**Frc<sup>o</sup> González B.**

{ Frente al Mercado  
al lado del despacho de los Drs.  
Rucavado y del Hotel Hispano Americano

Posee maquinarias y útiles de la última invención propios para hacer toda clase de trabajos difíciles en relojes. Especialidad en los de repetición, Precios reducidos.

La duración del trabajo se garantiza.

### EN LA BARBERIA PARISIÉN

DE LOS HERMANOS ANTILLON es en donde se ocupan los ocho barberos mejores del país. Hay cuatro limpia-botas á la orden, baños de aspersión y artículos de toda especie para hombres. Sombreros de pita baratísimos y cambio de monedas.

El Baratillo de

**Arturo Esquivel**

frente á "La Eureka" es el más surtido, el que más vende, el que lo da más barato todo el, que conoce todo el mundo por verdadero *Baratillo* y donde no falta la amabilidad y buen trato. Visítadlo y os convenceréis.

### SASTRERIA DE MIGUEL VELASQUEZ

Calle 20 Norte, N° 120.

Gran surtido de casimires de las principales fábricas de Inglaterra y Francia. Actividad y esmero en la confección. Precios los más bajos en el ramo.

**VENDO** Tres casas situadas en la calle 22 Norte una, otra en la 4ª Avenida E., y la última en la 3ª Avenida E.

Para precios y condiciones—que son de situación—entenderse con su dueña doña Filomena de Alpizar ó con

*Juan Alpizar L.*

### PLATERIA Y RELOJERIA

— D E —

**VICENTE PALAVICINI**

Avenida Central Oeste, frente al Depósito de Materiales de J. de Jong.—Puntualidad, Baratura y Esmero en los trabajos. Se gasta la mejor clase de materiales y se garantizan todas las obras.

A todos los suscritores de Provincias, acepta esta Administración, para sus pagos, estampillas de 1, 2, 5 y 10 centavos.

# LIBRERIA DE ANTONIO LEHMANN

AVENIDA CENTRAL No. 15, frente a la casa de doña CONCHA CORRALES.

Nuevo Diccionario ESPAÑOL--ALE-  
MAN y ALEMÁN--ESPAÑOL

por Th. Stromer

2 tomos, pasta..... \$ 12.00

Salvá Webster

Pequeño Diccionario ESPAÑOL--INGLES  
& INGLES--ESPAÑOL

Tela, á..... \$ 1.00 y \$ 1.75

Justus Perthes

ATLAS PORTATIL

Arreglado y traducido de la 30ª edición ale-  
mana.

**28 Mapas**

grabados en cobre, COLORIDO FINO

Con noticias geográfico-estadísticas por  
L. WICHMANN.

Tela flexible..... \$ 2.25

## Exposición de París de 1900

No hay duda que el Gran Premio será concedido al famoso JA-  
BÓN MAYPOLE para teñir; por ser sus colores firmes y brillantes;  
por la variedad de ellos y por la gran economía que da á todas a-  
quellas familias que lo usen.

Probad con un pan y veréis que el resultado no puede ser me-  
jor.

De venta en todas las Boticas y principales establecimientos.  
Agente único y general en Centro América,

ENRIQUE VELAZQUEZ C.,  
San José—Costa Rica

## DR. TEODORO PICADO

—Médico Cirujano—

Despacha 100 varas al Nor-  
te de la esquina Noroeste del  
Mercado, casi al frente al Lic.  
don Ascensión Esquivel.

## REGALARIO TODO

Así se le puede llamar al modo de vender encajes, bordados, cin-  
tas, etc., y tanto objeto de lujo y á los precios que lo está vendien-  
do en su puesto del Mercado, José Alvarado, bien conocida su  
tienda por todos, por ser el que vende más, por vender más barato  
que nadie. No olvidarse pues, y una visita á GUITARRITA.

## A. HERRERO y Cia.

(ANTES URIBE Y BATALLA)

¿Quién no ha comprado algo en esta tienda?

Bien se sabe que siempre ha sido la mejor surtida de todas las  
últimas y mejores novedades, en donde se ha conseguido más ba-  
rato que en ninguna otra parte y que su servicio es de lo más chic  
y atento, por esto es la más acreditada de San José y la que vende  
más. Acaba de llegar

UN GRAN SURTIDO DE NUEVAS MERCADERIAS

largo de enumerar, que uno de los socios de la casa ha remitido y  
que personalmente ha comprado en los principales centros euro-  
peos. Venid á ver las NOVEDADES que sin ganas, algo compra-  
réis. No equivocarse:—Frente al Imperial Hotel.

## RAFAEL PARIS ESPINAR

Taller de PLATERIA situado frente al terreno que ocu-  
pó el Tatro Viejo, 50 varas al Sur de la esquina S. E. del  
Mercado.

## EL HOTEL IMPERIAL

Después de importantes mejoras, vuelve á abrir su  
acreditado

Restaurant

Tiene un buen cocinero francés

Servirá Comidas y Cenas á la carta

**40** CUARTOS de primera, alfombrados **40**  
con muebles lujosos y luz eléctrica.

Baños fríos y tibios Tarifa módica

EN EL HOTEL FRANCÉS

Se alquilan cuartos amueblados con y sin servicio

San José, Costa Rica, Junio de 1900.

## SE ALQUILAN

los bajos de la CASA de don Rafael Cañas; recientemente  
refaccionados.

## Licenciado JOSE ASTUA AGUILAR

BUFETE: 6a. Av. Oeste, frente á la Administración de  
Correos al lado del Club Internacional.

Estudio y despacho activo de negocios civiles, criminales y ad-  
ministrativos en esta ciudad y en Provincias.

**Se venden** en muy buenas condiciones  
QUINIENTAS HECTAREAS de

**TERRENO**

fertilísimo y bien regado por varias quebradas, en  
San Miguel de Sarapiquí.

Informes con Font y Cía. ó con el Licenciado  
don José M. Vargas.

que estamos satisfechos de su compañía. Nos complace con su autorizada palabra familiar en cuentos y chistes para todo lo cual confesamos su gracia.

El amigo don Ramón Araya, conocido por su popular carácter, se encuentra de temporada en esa ciudad. Que los aires frescos de ella le sean provechosos, son nuestros deseos.

EL CORRESPONSAL.

Atenas, junio 12 de 1900.

## CABLES

LONDRES, 12.—Con relación á lo que se dice de que Steyn está en Bloemfontein, un despacho de Maserú Basullaud del 11, dice: Steyn está hoy en Vrede, 200 millas distante de Bloemfontein. El General Buller continúa avanzando y pronto pasará sobre el ferrocarril para Charlestón, de donde probablemente avanzará sobre Eldeberg con el fin de juntarse con las fuerzas del General Roberts.

Londres, 12.—Según un despacho de Ciudad del Cabo del 11, a crisis del Gabinete continúa. Sir Scheiner consigue que los bonds estén en minoría como él se propone; su acción en el Congreso será segura. Schreiner aceptó la renuncia de Merrunan, Tesorero, y Sarre, comisionado de Obras Públicas.

LONDRES, 12.—El Ministerio de la Guerra recibió el siguiente despacho del General Walker, encargado de las líneas de comunicación, en Ciudad del Cabo: El siguiente fue recibido del General

Kelly Kenny el 11: Desde el 7 no tengo comunicación con el General Mathuen, fecha en que él estaba peleando. Steyn está cerca de Reitz. Los prisioneros ingleses que fueron llevados por los boers á Verede han sido bien tratados. Otro despacho de Kelly Kenny de Bloemfontein del 12, dice: Nuestras tropas están en Honig Spruit al Sur de Roodesvaal, donde los boers han cortado la comunicación, y como han de haber derrotado al enemigo, mañana estarán á las 8 a. m. en Allerica Siding. El General Kenox se mueve de Kronstadt á interceptar al enemigo. Más detalles, los daré más tarde.

WASHINGTON, 12.—El Gobierno recibió un despacho de China Kiang, del 12, que dice: Un gran número de nativos se han organizado en sociedad secreta y se han reunido cerca de aquí. Las gentes están muy preocupadas porque no tienen protección y desean el envío de un crucero.

WASHINGTON, 12.—El General Mac Arthur, en Manila, por cable dice que fueron capturados los Generales Hizon, cerca de Mijico, y Caveston en Alalá, que ambos son importantes; pero que más importante es el segundo de ellos como jefe guerrillero.

LONDRES, 12.—Al fin y al cabo los boers fueron sacados de Natal, pues abandonaron la garganta de Laing y la loma Majuba, retirándose á toda prisa hacia el Norte. El Gral. Buller, en un parte del 11, en la tarde, en la hacienda de Joubert, á cuatro millas distante de Volkrust, anunció el buen éxito obtenido en los movi-

mientos practicados el lunes, en cuyo día forzó el paso de Almond, único desfile para llegar á Charlestown, que después de esta operación, como vieron los boers que corrían el gran peligro de ser cortados, abandonaron en el acto la garganta Laing durante la noche. Cuando el General Buller envió el mensaje, el General Clery, con su división, iba en su persecución sobre la garganta, seguidamente se reunirá el cuerpo general del ejército de Volkrust mañana. Como de costumbre, los boers tuvieron pocas bajas y se llevaron toda su artillería. El General Buller se vió obligado á suspender la persecución que hacía al enemigo y acampó en la hacienda de Joubert por falta de agua. No hay duda que la toma de la garganta de Laing es de gran importancia para Roberts, pues le ofreció una línea de comunicación al mar mucho más corta.

LONDRES, 12.—Un despacho de Ciudad del Cabo de fecha 11, dice: El primer Ministro Schreiner puso su renuncia ante el Gobernador Milner hoy, pero el Gobernador General le suplicó que continuase en su puesto unos pocos días más. Se espera que así lo hará

ACERA, Costa de Oro, 13.—Se han recibido detalles sobre otro gran revez que sufrió la columna redentora bajo las órdenes del coronel Castor y mayor Wikings á un día de marcha sobre el banco del río Prah. A última hora llegan informes que el desastre continúa en mayor escala sobre el mismo río, el cual está actualmente inundado y los ashantes están

## Restaurant Central

— D E —

H. MONLOUIS

EN este acreditado establecimiento podrá satisfacerse el gusto más exigente en cuanto se refiere al arte culinario. También cuenta con una CANTINA bien surtida de finos y exquisitos vinos y licores. Servicio esmerado. CENAS TODA LA NOCHE.

bien atrincherados y el avance de Willcocks ha sido demorado á causa de la destrucción de los puentes del camino de Prahsu. De Kumasi no hay noticias y se teme por el Gobernador y su Estado Mayor. El cañonero inglés "Magpie" es el único amparo que les queda en la costa.

LONDRES, 12.—El corresponsal del "Daily Expre" telegrafía de Shanghai que Kivant, tutor y confidente del Emperador Wang Yung Ho, quien fue despojado por la Emperatriz heredera por decreto de 1898, envió un mensaje, especie de proclama, con especial sanción del Emperador y su partido, lo mismo que la de tres vice-reyes á los pueblos del Oeste, cuyo mensaje dice en parte: S. M. está convencido porque de ello tiene conocimiento adquirido por medio de amplias y fidedignas fuentes de millones de chinos. Estos se adherirán á sus proposiciones, ofreciéndole su apoyo para pedir la nulidad de la existencia política del Imperio de la Emperatriz, por ser la causa de los incendios y el estado de la anarquía en que se encuentra el país. En tal virtud propone que las tropas de las potencias extranjeras que dominan hoy en la capital del Imperio, saquen á S. M. imperial del Palacio Hiu, donde está confinado como prisionero, y declaren á la Emperatriz Ksi Ysi y sus actuales ministros, usurpadores de derechos ajenos; que se traigan al Emperador Wong Ku Ho para Nankín, Wuchang ó Shanghai ó á cualquier otro lugar que las potencias crean adecuado para una nueva capital del Imperio chino hasta que la situación haya cambiado. S. M. el Emperador y sus consejeros proponen que las potencias, de común acuerdo, declaren el protectorado y se impongan la tarea de gobernar el país. S. M. propone que el protectorado debe abolir ciertas leyes, nombrar un nuevo Ministerio, reemplazar al

llamado ejército con el establecimiento de gendarmería bajo órdenes de oficiales extranjeros que tomen el control de aduanas, correos y telégrafos y servirlos por medio de empleados chinos, y por último que garanticen libre uso los cultos. Woug Yung, que predice que este régimen de paz será aceptado, termina diciendo que á la China le ha llegado la época para que efectúe un cambio que por tanto tiempo han buscado los reaccionistas, pero que si ese cambio no se efectúa por manos de las potencias, ellos tendrán que contemplar el desmembramiento del Imperio, en cuyo caso se habrán impuesto una árdua y difícil tarea, pues tendrán á su frente á millones de chinos que, aunque faltos de disciplina, tienen la gran cualidad de ser seguidores y con un inmenso caudal de paciencia capaz de agotar la de cualquiera de las potencias europeas.

LONDRES, 12.—El Ministerio de Guerra recibió el siguiente despacho del General Buller fechado en su cuartel general en Natal, 11. Hoy forzamos el paso en Almonastok, este lugar no está especificado de los desfiles para Charlestown. El enemigo estaba en número considerable y varios cañones; el combate fue reñido habiéndole tocado á la segunda Dorset la primera posición á punta de bayoneta, aunque la caballería de ellos no dejó de cargar con fuerza sobre nuestra derecha por sobre las montañas de Ykentini. Tengo esperanza de nuestras bajas sean menos de cien que, tomando en cuenta las dificultades, se vería que son menos de las que había derecho á esperar.

### PEQUEÑECES

**Boticarios.**—Parece que ciertos boticarios y entre ellos algunos diplomados se permiten no sólo criticar las recetas y hacer observaciones inoportunas acerca de los medica-

mentos empleados por el médico, sino que también alteran la forma en que se prescribe el medicamento, ignorando como es propio de ellos los efectos que se propone conseguir el facultativo. Tal manera de proceder nos parece incorrecta y prueba solo la ignorancia que á propósito de moral profesional tienen dichos señores.

(Comunicada)

En días pasados, saludando la aparición del nuevo semanario "El Hijo del Pueblo" dijimos que era su redactor el joven don Elías Granados, y no es así, el redactor de esa hoja es don Emilio Granados. Queda hecha así la aclaración.

Debido á habernos invitado nuestro buen amigo don Manuel Ugalde á pasar el día de su santo en la finca que tiene en "Los Cuadros," no nos fue posible ir á admirar á la señora Zorino en la noche de su debut en esta temporada, nos dicen que estuvo bastante bien. No crean que estamos disgustados, todo lo contrario, si no admiramos las bellezas del arte en el Nacional en cambio hubimos de admirar la exquisita fineza y el derroche de amabilidad que con nosotros se gastó el amigo Ugalde y su muy apreciable señora. Aunque tarde, nosotros enviamos publicamente la felicitación que particularmente le dimos á don Manuel, y á la estimada doña Lolita á quien tenemos como modelo de amabilidad, le rendimos las expresivas gracias por la buena acogida que allá, en su tranquilo hogar, nos dispensó.

Nos dicen que uno de los carros del Tranvía descarriló cerca del Asilo Chapuí, no hubo desgracia que lamentar y el hecho fue puramente casual.

## NUEVA FERRETERIA

Establecida en la esquina opuesta al almacén de los señores

Robert Hnos.

—Variado Surtido—

**Precios en relación con los tipos de cambio actual**

También hay á la venta semillas frescas de hortaliza.

SE HA TRASLADADO A LA AVENIDA CENTRAL, ESTE, 28, EN SEGUIDA DE DOÑA CONCHA CORRALES, LA



ZAPATERIA

MODELO

F. FERRONI

Se toman medidas á domicilio.

PRECIOS MODICOS

*Calzado de Lujo*

—COSIDO Y CLAVADO—

Especialidad en CALZADO para  
SEÑORAS, CABALLEROS, Y NIÑOS  
Perfección en los pies delicados.

—Puntualidad en los encargos—

## DR. HERACLIO ESPINOSA Cirujano Dentista

DESPACHO:—40 varas al Norte del CORREO—  
—Extracciones de *DIENTES* sin dolor—

Según el método del Doctor T. G. Wilson's, sistema el más aprobado hoy día en Estados Unidos y Europa: completamente seguro, inofensivo y eficaz.

Precios al alcance de todos.

Trabajos garantizados por largos años

San José, Junio de 1900.

Ya se sabe que la *Kola efervescente* de 1ª clase, el *Gingerale* mejor, la más sabrosa *Limonada*, la *Zarzaparrilla* más buena y la *Cerveza* más superior son las que fabrica Juan Malek.

## ART GALLERY

FOTOGRAFIA DE PAYNTER & BROS. Se hacen retratos de todas clases y tamaños, trabajos al acuarela, al óleo y al crayon, á precios moderados. Parque Central.

El mejor vino español y francés lo vende

ABRAHAM MARQUES

en *El Siglo*, en el Mercado, frente á la Botica La Violeta y en su despacho y bodegas, casa de D. Antonio Varela, Avenida Central, esquina, Calle 15 Norte.

CUPON DEL CONCURSO DE BELLEZA

PARA SEÑORITAS

Doy mi voto á la Srta. \_\_\_\_\_

Este cupón será reconocido desde hoy al 15 de Junio próximo.



## Panadería LA LIBERTAD

No ha variado en nada su buena calidad de todo lo que confecciona.—Especialidad en la galleta fina de mantequilla, de ajonjolí y negra (cucas), rosquillas de yema, etc.

Atendiendo siempre con actividad los pedidos.

300

HECTAREAS de terreno espléndido para café y cacao, contiene muy buenos repastos regados con muchas quebradas y una casa. Está á la altura de Sau Mateo, cerca del Ferrocarril al Pacífico.—Venden á largos plazos FONT y Cía.

## OBRAS EN VENTA

En la Administración de EL GRILLO

<i>París</i> , por Vitu, traducción de E. Pardo Bazán, 1 tomo con 450 grabados.....	\$ 8 00
<i>La maestra de párvulos</i> , por Du Terrail, 1 t.....	0 35
<i>Los amores de la bella Nancy</i> , por Id. 1 t.....	0 35
<i>El Nuevo Testamento</i> , 1 t.....	0 50
<i>Branquillons</i> , poesías por Ayné y Rabell, 1 t.....	0 10
<i>Los amantes de Teruel</i> , 2 tomos grandes con pasta esp.,	4 00
<i>El Evangelio</i> , de San Mateo, 1 t.....	0 25
<i>El católico cristiano</i> , 1 t.....	0 25
<i>¿Sabéis lo que es un verdadero protestante?</i> 1 t.....	0 25
<i>El Santuario</i> , por Araugo, 1 t.....	0 50
<i>El santonismo</i> , por Sala, 1 t.....	0 25
<i>El Evangelio</i> , de San Marcos, 1 t.....	0 25
<i>Disciplina Espiritual</i> [sacada de un epistolario] por el beato Juan de Ávila .....	0 25
Números de <i>Madrid Cómico</i> á.....	0 10
<i>Velazquez</i> , (su vida y sus obras). Edición popular con un auto-retrato y reproducciones de 26 cuadros.....	0 25
<i>Biblioteca popular del arte</i> , tomo XXXII, con 45 grabados.....	0 25
<i>El alma en gracia</i> (tratado del amor) por Fray Pedro Malón de Chaide, edición de bolsillo.....	0 25
Núms. de <i>La América Científica Ilustrada</i> de N. York á ..	0 25
Números de varios periódicos de Moda á.....	0 10
<i>Art de festejar</i> , 1 t.....	0 25
<i>L'amor, lo matrimonio y el divorci</i> , 1 t.....	0 25
Números de <i>El Primor Femenil</i> á.....	0 25
„ <i>La Hormiga de Oro</i> á.....	0 10
<i>Lectura para todos</i> , Lamartine 1 tomo.....	1 00
<i>La Celestina</i> —Cota—1 t.....	0 50
Ensayos sobre el genio dentro del arte—Seailles—1 t.....	0 75
Curso familiar de literatura—Lamartine—1 t.....	0 75
Artículos—Pedro Ortíz—1 t.....	0 50
Diccionario de Historia y Geografía—Bouillet—1 t.....	4 00
Estilo de escribir—1 t.....	0 50
Sophocle—Ajax—1 t.....	0 25
Recuerdos de un anciano—Alcalá—1 t.....	1 00
Historia de Costa Rica—Montero—2 t.....	1 50
Administración—Zambrana—1 t.....	0 50
Nuevo teatro crítico, 1er. año—Pardo Bazán—12 t.....	1 50
Prosa y verso—Solórzano—1 t.....	0 50
Discursos—Pelayo, Pereda y Galdós—1 t.....	0 50
Biografía de Macaulay—Glasdton—1 t.....	0 25
Los poetas de la guerra—1 t.....	0 25
Museum—Clarín—1 t.....	0 25
Apolo en pafos—Id.—1 t.....	0 25
Don Quijote (Ed. rara de 1831) 4 t.....	5 00
Gramática castellana—Isaza—1 t.....	1 00
El Doctor Faustino—Valera—1 t.....	1 00
Historia antigua—Drioux—1 t.....	1 00
„ de América—Meza—2 t.....	2 00
Educación social—Cortada—1 t.....	0 75
Cartas sobre los jesuitas—Laurent—1 t.....	0 75
Escenas matritenses—Curioso parlante—1 t.....	0 50
Física y química—Ramos—1 t.....	0 50
Lógica—Rey Heredia—1 t.....	0 50
Márco Bruto—Quevedo—1 t.....	0 25
Diccionario etnográfico—antropológico — Saltés—1 t.....	0 75
La Botica—Dourvault—1 t.....	2 00
España judía—Casabó—1 t.....	0 75
Literatura—Soldevilla—1 t.....	0 75
Guerra de Chile, Perú y Bolivia—Caivano—1 t.....	3 00
Caléndulas (poesías)—Picón—1 t.....	1 50
Retórica—Blair—4 t.....	5 00
Gramática Castellana—Miquel—1 t.....	0 50
Historia universal (Ed. Garnier)—Cantú—1º y 3º t.....	5 00

Gran Imprenta de Vapor de Alfredo Greñas.